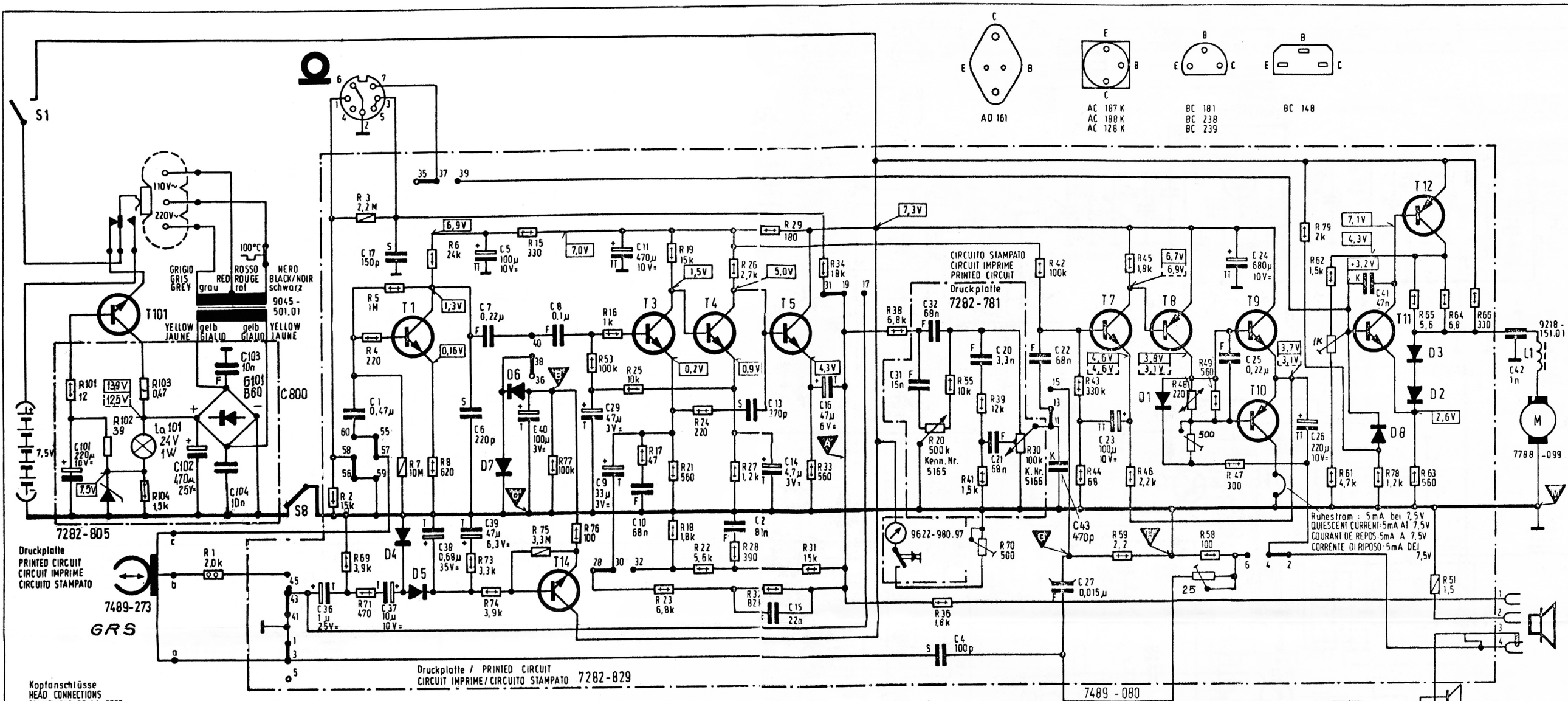
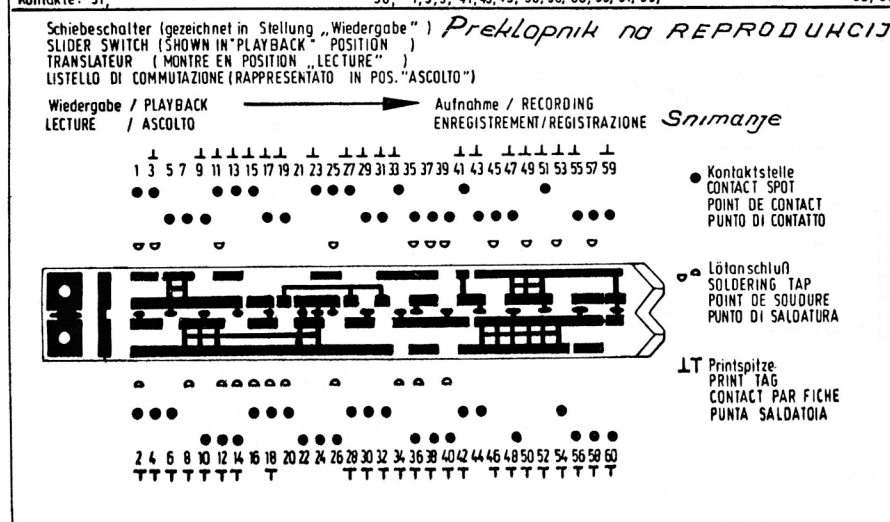




gezeichnet in Stellung: "Stop, Netzbetrieb"
CONTACTS IN POSITION: "STOP, MAINS OPERATION"
MONTRE EN POSITION: "STOP, FONCTIONNEMENT SUR SECTEUR"
RAPPRESENTATO IN POS.: "STOP, ALIMENTAZIONE DI RETE"

R:	101, 102, 103, 104, 1, 2, 69, 71, 3, 4, 5, 7, 6, 8, 73, 74, 15, 75, 77, 76, 53, 16, 25, 17, 18, 19, 21, 22, 23, 24, 26, 27, 8, 29, 32, 31, 33, 34, 38, 20, 36, 55, 39, 41, 70, 30, 42, 43, 44, 59, 45, 46, 40, 48, 50, 58, 49, 47, 79, 60, 61, 62, 78, 63, 65, 51, 64, 66, :	R
C:	101, 102, 103, 104, 36, 1, 37, 17, 38, 6, 39, 5, 7, 40, 8, 29, 9, 11, 10, 12, 1, 14, 15, 16, 31, 32, 4, 20, 21, 22, 43, 27, 23, 24, 25, 26, 41, 42, :	C
Kontakte:	S1, 58, 1, 3, 5, 41, 43, 45, 56, 58, 60, 55, 57, 59, 36, 38, 40, 28, 30, 32, 31, 19, 17, 11, 13, 15, 6, 4, 2, :	Kontakte



Betriebsart FUNCTION FONCTION POSIZIONE DI FUNZIONAMENTO	S1	S8
Rücklauf FAST REWIND REBOBBIAGE VELOCE DA DESTRA A SINISTRA	•	
Vorlauf FAST WIND AVVOLGIMENTO VELOCE DA SINISTRA A DESTRA	•	
Aufnahme RECORDING ENREGISTREMENT REGISTRAZIONE	•	
Start START MARCHE START	•	*

Schalter wird betätigt
SWITCH IS OPERATED
COMMUTATEUR EST ACTIONNÉ
IL COMMUTATORE VIENE AZIONNATO

Nur am Bandende geöffnet
CONTACT OPENS AT TAP - END ONLY
CONTATTO SI APRIRÀ A LA FIN DU BANDO - FINEMENT

Spannungen bei Wiedergabe
ohne Signal mit Multivi HO
(R_i = 33kΩ/V) gegen Minus gemessen.
(bei Netzbetrieb / 220 V~)

ALL VOLTAGES AT PLAYBACK
MEASURED WITHOUT SIGNAL WITH MULTIVI HO
(INPUT RESISTANCE = 33kΩ/V) AGAINST MINUS.
(ON MAINS OPERATION / 220 V~)

TENSIONS EN POSITION LECTURE
MESURE SANS SIGNAL AVEC MULTIVI HO
(RESISTANCE = 33kΩ/V) PAR RAPPORT A MINUS.
(EN FONCTIONNEMENT SUR SECTEUR / 220 V~)

TENSIONI IN ASCOLTO
MISURATO SENZA SEGNALE CON MULTIVI HO
(R_e = 33kΩ/V) CON NEGATIVO A MASSA.
(ALIMENTAZIONE DI RETE / 220 V~)

T 101	AD 161
T 1	BC 239 C
T 3	BC 238 C
T 4	BC 238 B/C
T 5	BC 238 B/C
T 7	BC 238 B
T 8	BC 181
T 9	AC 187 K
T 10	AC 188 K
T 11	BC 148 B
T 12	AC 128 K
T 14	BC 238 C

D 101	9654 - 124.97
D 1	9654 - 088.06
D 2	9654 - 026.25
D 3	
D 4	9654 - 027.97
D 5	9654 - 051.97
D 6	9654 - 051.97
D 7	9654 - 051.97
D 8	9654 - 026.25

Grundig

MAGNETOFON C210
Automatic

(5158-1000)

Elko
Tantal-Elko
Tiefemperatur-Elko
LOW TEMPERATURE CAPACITOR
COND. BASSE TEMPERATURE
CONDENSATORE ELETTROLITICO
A BASSA TEMPERATURA

Styroflex - Kondensator
Folien - Kondensator
Keramik - Kondensator

Durchführungskondensator
FEED - THROUGH - CAPACITOR
CONDENSATEUR DE TRAVERSEE
CONDENSATORE PASSANTE

Kondensator mit Kennzeichnung des Außenbelages
CAPACITOR WITH INDICATION OF OUTER COATING
CONDENSATEUR AVEC INDICATION DE LA GARNITURE
EXTERIEURE
CONDENSATORE CON ARMATURA ESTERNA